



Berna, aprile 2021

Informazione

Certificati di sistema e-dec

Stimato cliente e-dec,

Nuovi certificati di sistema e-dec per la trasmissione codificata di dichiarazioni doganali

Prossimamente scadranno alcuni certificati di sistema e-dec relativi agli ambienti di produzione e di test.

Si tratta di certificati che i clienti utilizzano per codificare elettronicamente le dichiarazioni doganali e inviarle tramite e-mail a e-dec. Con questi certificati i clienti verificano anche le e-mail con la firma SMIME, inviate da e-dec come risposta alla dichiarazione doganale.

Dal 11 aprile 2021 i nuovi certificati di sistema sono disponibili negli ambienti di produzione e di test. Fino alle date di scadenza indicate di seguito i clienti che ritirano i servizi tramite canale e-mail possono codificare le richieste utilizzando un vecchio o un nuovo certificato (SMIME).

Di conseguenza, la risposta e-mail avverrà con la vecchia o la nuova chiave e-dec (firma della risposta SMIME).

Date di scadenza dei singoli servizi di produzione:

Servizi	Indirizzi e-mail	Date di scadenza
EDEC	customs_declaration@edec.ezv.admin.ch	06.06.2021
EDEC Complaint	complaint@edec.ezv.admin.ch	06.06.2021
EDEC Receipt	receipt@edec.ezv.admin.ch	06.06.2021
EDEC Bordereau	bordereau@edec.ezv.admin.ch	06.06.2021

Date di scadenza dei singoli servizi di test:

Servizi	Indirizzi e-mail	Date di scadenza
EDEC	customs_declaration_a@edec.ezv.admin.ch	06.06.2021
EDEC Complaint	complaint_a@edec.ezv.admin.ch	06.06.2021
EDEC Receipt	receipt_a@edec.ezv.admin.ch	06.06.2021
EDEC Bordereau	bordereau_a@edec.ezv.admin.ch	06.06.2021

I certificati in scadenza devono essere sostituiti localmente dai clienti. I nuovi certificati sono pubblicati sul seguente sito: [Firma elettronica e codificazione](#)

La ringraziamo di prendere atto di quanto precede.

Amministrazione federale delle dogane AFD
Divisione Informatica